

ABONNEMENTS

| | |
|------------------|------------------|
| Canada | \$1.00 par année |
| Etats-Unis | 1.50 " |
| Europe | 2.50 " |

Tarif des Annonces

1ère insertion, par ligne 12 cents
Chaque insertion subséquente 8 cents

N. B.—Les annonces de naissances, mariages et sépultures seront insérées au taux de 25 cents chacune.

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

LE MANITOBA

EST PUBLIE ET IMPRIME

TOUS LES MERCREDIS

PAR

ANT. GAUVIN

IMPRIMEUR

Tous les jours, les communications concernant

le journal, doivent être adressées à

42 AVENUE, SAINT-BONIFACE, MANITOBA

Téléphone : Main 3377

BOCHERIE

"La proportion relativement insignifiante de la population d'origine française par rapport à celle des autres nationalités dans les provinces de l'Ouest est démontrée par le fait que dans le Manitoba elle ne compte que 36,635 ou une fraction un peu au dessus de 6% de la totalité et sur ce nombre 28,573 seulement sont nés au Canada. Dans les trois provinces la totalité de la population française se monte à 89,967 sur un total de 1,098,220, c'est-à-dire un peu plus de 5%.

Comme support à la question de langue, c'est insignifiant.

Si l'on considère les efforts qui ont été faits pour promouvoir l'immigration française, et les sommes énormes dépensées à cet effet et l'agitation constante au sujet des droits de la langue française, droits qui ne découlent que de la législation canadienne. Ces chiffres prouvent d'une manière éclatante la faiblesse de l'argument de ceux qui demandent en faveur du Français une considération spéciale."

En deux mots ceci veut dire :

Comme la population française de l'Ouest canadien ne représente que 5 pour cent de la totalité et comme les droits qu'elle réclame ne découlent que de la loi Canadienne, elle ne peut demander aucune considération spéciale.

Et bien, en français tout court, cela s'appelle de la *Bocherie*, de la bocherie impudente, dont l'outrecuidance n'est égalée que par l'ignorance et le cynisme fâit et brutal.

L'élément français ne compte que 5 pour cent de la population par conséquent on peut sans scrupules mettre le pied dessus.

Le Kaiser n'a pas dit mieux avant d'écraser la Belgique.

Le petit peuple Belge ne se comptait que dans les huit millions.

Le colosse prussien disposait d'une population dix fois plus nombreuse.

La faiblesse de la Belgique était trop apparente pour qu'elle fut l'objet d'une considération spéciale.

La botte du potentat pouvait sans scrupules démolir sa propriété et étouffer sa résistance dans le sang de ses enfants.

Au Canada on veut suivre la même route.

Nous savons la réponse de nos ennemis.

Nous ne vous jetons pas en prison, nous ne vous enlevons pas vos propriétés, nous ne vous fusillons pas, de quoi donc vous plaignez-vous?

Notre réponse à nous aussi est connue; elle est claire, courte et nette.

Nos réclamations sont celles de l'âme et de la conscience.

Nos droits sont ceux de la langue et du sang.

Le salut de nos âmes est plus important que la sécurité de notre vie temporelle.

Quand vous légiférez contre l'exercice complet et obligatoire de nos préceptes religieux, vous êtes plus criminels que le bandit qui nous chasse de notre maison et nous vole nos biens.

Si cette doctrine vous étonne et vous surpasse; si l'argent et le confort humain sont pour vous supérieurs aux biens de l'autre vie, pourquoi donc, depuis quelques temps, vous êtes vous, à qui mieux mieux, jetés à genoux pour prier Dieu et reconnaître en termes humbles et touchants, que toute puissance, même sur cette terre, vient de Lui?

Les nouvelles de la guerre à ce moment là étaient mauvaises.

Vous aviez peur!

Vous vous êtes mis à genoux.

Maintenant qu'il semble que la Divine Providence a daigné jeter sur vous un regard de miséricorde; maintenant que les armées alliées, sous le commandement unique et suprême d'un chef catholique et Français, qui prie, se confesse et communie, paraissent avoir mis l'ennemi en déroute, vous redevenez arrogants et infatués de vous-mêmes, vous vous préparez à recommencer vos injustices; vous vous renfrognez de nouveau dans vos préjugés; déjà, vous mettez vos populations en garde contre le danger de la possibilité d'un renouveau chrétien dans l'éducation de l'enfance de notre pays.

Ayez donc au moins la franchise de dire carrément : Dieu qui nous avez sauvés, soyez béni, mais prenez garde d'essayer à rentrer de nouveau dans l'école d'où nous vous avons chassé et où nous ne voulons plus vous revoir.

Mais non, vous le direz quand le canon se sera tu; vous n'aurez plus peur!

Les droits de la langue française ne découlent que de la législation canadienne. Conclusion logique : Ça ne vaut rien.

Et c'est le plus grand journal anglais de l'Ouest canadien, qui nous sert ce plat délectable.

Dans quel pays sommes nous donc?

Est-ce donc là où nous en sommes réduits?

Quelle différence y a-t-il entre cette déclaration du *Free Press* et la fameuse déclaration Allemande du *chiffon de papier*?

Nous n'en voyons aucune.

Si des droits, existant en vertu d'une législation canadienne n'ont de la valeur que lorsque ceux qui les possèdent ont la force de les faire respecter, nous tombons sous le régime qui dit que "le droit du plus fort est toujours le meilleur."

Nous ne croyons pas qu'un journal sérieux, au Canada, ait jamais encore fait une déclaration si révérencieuse.

Que dans les autres pays on se le tienne pour dit.

Un traité Canadien, ne vaut rien. Ici c'est la force qui prime le droit.

C'est le *Manitoba Free Press* qui le déclare, et le *Manitoba Free Press* est l'un des journaux qui actuellement fait loi au pays.

Et c'est avec cela que l'on veut faire un grand peuple, une nation généreuse, un pays fort, prospère et puissant!

Vraiment on s'y prend bien.

Non, franchement, de la concorde, de l'harmonie, de la justice, on s'en moque impudemment, comme du reste on n'a aucun égard pour la parole donnée et les engagements écrits scellés par la majesté des statuts.

Il est clair qu'en certains quartiers l'on n'a qu'un but : assouvir sa haine du catholicisme, anéantir, si possible, toute influence française, établir au Canada une oligarchie qui ne respectera qu'une langue, une religion; un droit : le sien.

Nous n'hésitons pas à dire cependant que ce système politique fera banqueroute.

Il faut malheureusement constater que ce régime de l'intolérance a eu jusqu'à présent trop de succès et qu'il a déjà trop vécu.

Un jour viendra toutefois où il s'effritera.

Quoique l'on fasse l'on ne pourra démolir Dieu, ni enlever du cœur de l'homme ce qui le fait vivre, l'amour de sa langue maternelle et l'essence, de son sang.

L'HONORABLE DOCTEUR BELAND

Environ deux mille personnes assistaient à la conférence du Dr. Beland à la *Congregational Church*, lundi dernier à Winnipeg.

M. Beland est un charmant causeur qui a su intéresser son auditoire pendant deux heures et demie.

Il parle l'anglais avec beaucoup de facilité, sa diction est pure et il a incontestablement la supériorité de l'homme bi-lingue qui peut agrémenter son style anglais de toute la finesse du verbe français.

L'orateur s'est tenu éloigné de toutes questions de controverse ou de politique.

En racontant son histoire personnelle il a permis à son auditoire de bien se faire une idée de ce qu'est la vie du prisonnier de guerre dans les prisons de l'Allemagne.

C'était évidemment son but et ses remarques ont été fort goûtées et très applaudies.

Les citoyens de Saint-Boniface regretteront de n'avoir pu l'entendre chez eux et en français.

La société Saint-Jean-Baptiste avait télégraphié une invitation et M. Beland n'étant pas chez lui, n'a reçu le télégramme qu'à Port Arthur en route pour Winnipeg.

Son programme était déjà fait, il partait lundi soir pour l'Ouest.

Les officiers de la Saint-Jean-Baptiste lui ont rendu visite à son hôtel et l'ont accompagné dans sa visite à l'archevêché de Saint-Boniface et à l'église du Sacré-Coeur de Winnipeg.

Espérons que ce ne sera que partie remise.

LA GUERRE ET LA PRIERE

Depuis cinquante-cinq jours, et pour la première fois depuis le début de la guerre les Alliés livrent une bataille offensive, sans aucun arrêt, sans aucun à-coup, sans aucun demi-succès.

Tous les jours ils avancent; tantôt ici, tantôt là, parfois ici et là, c'est-à-dire partout sur l'ensemble de cet immense front de deux cent soixante kilomètres, et cela, sans laisser un jour de répit au Boche qui peu à peu se sent dompté, médusé par le génie de Foch.

A quoi sont dus ces succès ininterrompus? A bien des causes humaines sans doute, dont la moindre n'est certainement pas cette unité de commandement si longtemps désirée par tous les peuples alliés et que d'aucuns pensaient irréalisable pour des raisons psychologiques, mais enfin, nous posons encore une fois la question que nous avons faite il y a quelques semaines : Qui domine toutes ces *petites querelles humaines* qui nous paraissent à nous être essentiellement finis, des mêlées gigantesques? Dieu.

Or, si ces mêlées gigantesques ne sont à ses yeux que de petits pugilats d'insectes—avec cette immense différence bien entendu, que des âmes y sont mêlées,—mais nous ne parlons ici qu'au point de vue purement matériel,—par contre il y a dans l'issue de cette effroyable guerre un but moral en jeu, et à ce titre l'Etre infiniment juste qu'est Dieu se trouve infiniment intéressé à la solution qui sera donnée par les hommes au problème ainsi posé à l'humanité.

Il s'agit de savoir si le Droit est quelque chose de relatif ou d'absolu; si quand un individu, une race, une nation devient faible, son droit à l'existence, et à la liberté cesse au profit du plus fort. Il s'agit de savoir comme le propose le "*Manitoba Free Press*" de vendredi dernier si, de ce fait que les citoyens de langue française ne forment plus que cinq pour cent de la population de l'Ouest, leur droit à enseigner le français cesse, si par conséquent un monsieur qui reçoit chez lui une vingtaine d'amis ou de visiteurs cesse d'avoir le droit d'être le maître puisque lui, sa femme et ses deux enfants, par exemple, ne sont que quatre dans sa maison contre vingt! Il s'agit de savoir si, parce que la Belgique n'avait que sept millions d'habitants, l'Allemagne pouvait en ayant elle-même soixante-dix, occuper la Belgique et lui dire : votre droit prend fin, puisque nous sommes dix contre un!

Voilà disons-nous le problème moral de la présente guerre, problème qui intéresse infiniment l'Etre infini.

Or Dieu, même pour accorder aux hommes des choses justes, a toujours exigé d'eux un acte d'humilité, un acte de dépendance de l'Etre créé à son créateur. Mais par contre, il a dit "demandez et vous obtiendrez". "Frappez et l'on vous ouvrira."

Tous nos lecteurs savent qu'à différentes reprises déjà tant l'Angleterre que les Etats-Unis, par l'intermédiaire de leurs représentants avaient demandé à leurs peuples de faire des prières nationales, de demander à Dieu son aide indispensable afin de remporter une victoire juste. Ces pays avec la France prétendent que le Droit est absolu, qu'il est immuable, imprescriptible, indestructible comme Dieu lui-même, puisque le Droit est l'un des attributs du Créateur de toutes choses. Leur cause est évidemment la bonne. Mais Dieu exige des prières des nations, comme des individus. C'est son droit. Nous sommes ses créatures. L'immense majorité des hommes exige des demandes, des prières, des intercessions, des recommandations avant de faire participer à ses biens, ou à ses faveurs un autre individu, un mendiant, un pauvre ou une société de secours, et pourtant nous ne sommes pas les créateurs de ces personnes là; elles sont nos égales devant Dieu, ayant comme nous une âme.

L'Angleterre et les Etats-Unis avaient donc toutes deux prié d'une manière nationale. Mais la France, qui, d'une manière individuelle avait probablement prié le plus et de beaucoup (les témoignages en sont nombreux et songez à ses souffrances), n'avait pas fait de prières nationales.

Il faut dire, pour des raisons bien trop longues à expliquer ici, qu'on ne pouvait malheureusement s'attendre à une initiative de la part du gouvernement français, (simple délégué de la nation française d'ailleurs) pour qu'il y ait en France des prières nationales. Le problème était donc très difficile à résoudre, et il fallait vraiment une grâce spéciale de Dieu pour enseigner à la France le moyen de réparer cette "défaillance" de son gouvernement. Cette grâce paraît avoir été accordée à notre chère patrie.

L'Episcopat français avait déjà fait deux vœux depuis le début de la guerre.

L'un d'eux était, d'amener après la guerre, successivement tous et chacun des diocèses de France en émigration à Lourdes; cela prendra plusieurs années pour les faire défilés à ce sanctuaire béni. Toute la France y passera.

L'autre était de faire de la fête du Sacré Cœur une fête chômée en France, de la célébrer le jour où elle tomberait, et non pas de la reporter au dimanche suivant comme cela a lieu actuellement suivant la liturgie de l'Eglise dans le monde entier, ce qui fait qu'elle passe trop souvent inaperçue de bien des catholiques.

Et bien, ces deux vœux n'avaient pas paru suffisants à Dieu pour être considérés comme des prières nationales, il faut croire, car nos affaires ne s'arrangeaient pas.

Or comme le fait remarquer Monsieur l'abbé Duplessy dans un article que nous avons reproduit la semaine dernière :

"Est-il absolument besoin, en France, que des prières, pour être nationales, soient demandées par le gouvernement? Je ne le pense pas."

Je le veux, ces prières doivent être demandées par le souverain. Mais chez nous, et sous l'empire de la constitution qui nous régit, le souverain, c'est le peuple français.

Sans doute, il doit déléguer l'exercice des ses pouvoirs : il nomme le Législatif; qui à son tour nomme l'Exécutif, qui lui-même nomme le Judiciaire. Mais ceux qui exercent ces pouvoirs savent qu'ils n'en sont que les dépositaires et que, politiquement, le souverain, c'est la nation.

Il va de soi que, ayant confié à telles personnes l'exercice du pouvoir, la nation ne peut plus exercer ce pouvoir par elle-même. Mais cela est-il vrai toujours et en tout cas?

"On peut prévoir un cas où le pouvoir, délégué par le peuple, lui reviendrait forcément. Ce serait le cas "défaillance" des délégués.

Supposons qu'un jour, tous les détenteurs du pouvoir étant réunis pour une solennité quelconque, une catastrophe se produise qui les fasse tous disparaître. La souveraineté a-t-elle disparu en même temps? Non : elle se retrouve intacte aux mains de la nation française.

lances morales, comme l'abandon d'un poste en présence du danger. On peut supposer, au lieu de défaillances physiques, des défaillances morales, comme l'abandon d'un poste en présence du danger. Dans ces cas, le peuple, "dont le salut est la loi suprême", se sent en possession de sa souveraineté, et il la délègue à qui lui inspire la plus grande confiance.

C'est en vertu de cette règle que, il y a quatre ans, des évêques ou des curés ont vu se renouer la tradition qui les désignait depuis toujours, en France, comme les "défenseurs de la cité."

Cela étant, voici les faits. La nation française, dans sa grande majorité, désire que soit ajouté à tous nos moyens de victoire celui-ci qu'elle considère comme des plus importants : la prière de la France à Dieu.

Elle considère que nous devons cette prière, non seulement à Dieu, non seulement à nous-mêmes, mais à nos alliés. Eux, ils ont des prières nationales qui nous profitent à nous aussi, puisque notre cause est inséparable de la leur."

Or, il est arrivé que, dans la circonstance, le gouvernement a été défaillant. A tort ou à raison il n'a pas cru pouvoir agir. Devant cette défaillance le peuple souverain s'est rappelé qu'il était souverain, et comme tel, il a fait ce qu'il a toujours fait en France dans des crises, analogues. Il s'est tourné vers ses évêques, vers les défenseurs de la cité.

Donc à la demande des huit cardinaux français et avec la coopération de tout l'Episcopat français tant en France, qu'aux colonies et protectorats français sur tous les points du globe, ceux-ci, fidèles interprètes du vœu des fidèles, ont ordonné, le dix-sept juillet dernier, des prières nationales pour le 4 août 1918.

Remarquez les dates; remarquez aussi que nous ne mentionnons que des faits.

Or, c'est le dix-huit juillet que la grande contre offensive alliée a commencée. C'est depuis le dix-huit juillet que, pour la première fois depuis le début de la guerre, nous avons pu faire une offensive continue et couronnée de succès ininterrompus depuis cinquante-cinq jours. CONCLUEZ.

FRANC-COMTOIS.

Quand les Anglo-Français commencèrent leur offensive sur le front de Picardie, il y a cinq semaines, ils étaient, les Français à quarante milles et les Anglais à trente-cinq milles de St-Quentin.

D'après les nouvelles de lundi soir, les Français n'en sont plus qu'à trois milles et les Anglais à quatre. Une avance du même genre durant les cinq semaines qui vont suivre les amènerait à la frontière Franco-Belge en cinq semaines, vers le milieu d'octobre.

Peut-on l'espérer?

Naturellement les renseignements militaires que nous possédons sont bien trop incomplets, quand ils ne sont pas contradictoires, pour que nous puissions donner avec certitude une réponse affirmative à cette question. Seul Foch pourrait y répondre d'une façon à peu près certaine.

Cependant on peut prévoir ce qui suit : Les Allemands paraissent devoir défendre coûte que coûte la ligne Hindenburg que les Alliés atteindront demain ou après vers Cambrai, St-Quentin, Lafer. Les Français sont aux portes de Lafer. Si la résistance boche sur cette ligne est par trop sévère et si l'enlèvement de face des positions ennemies paraît au généralissime devoir être trop coûteux, nous prévoyons, pour de multiples raisons géographiques et militaires trop longues à expliquer ici, mais mûrement réfléchies, une attaque—une diversion—foudroyante en Champagne, sur un front allant de Reims à l'Argonne. Une avance d'une vingtaine de milles en profondeur sur ce front, avance qui n'a rien d'exagérée vu l'état matériel et moral tant des Alliés que des Boches, mettrait en péril non seulement la ligne Hindenburg, mais obligerait dans un temps plus ou moins court, les Allemands à une retraite considérable, sur tout le front belge et français, et au moins jusqu'à une ligne générale allant de Anvers à Verdun, car les communications boches à travers la Belgique seraient sérieusement menacées.

Ainsi il n'y aurait aucune perte inutile pour venir à bout de Lano, des maréchaux de l'Yser et de la ligne Hindenburg.

Vous allez me dire que Ludendorff y a pensé? Oui, sans doute; mais peut-il l'empêcher?

Si les renseignements donnés par les journaux sont exacts; si les boches ne disposent plus que de 150 divisions à peu près complètes sur le front Ouest, je plains les "loustics" qui devront arrêter l'armée de Gouraud (Franco-Américaine probablement) entre Reims et Massiges, en Champagne!

Encore une fois, seul Foch sait, s'il peut ou non attaquer de front la fameuse ligne Hindenburg que les alliés vont atteindre ces jours-ci.

Il nous reste à faire remarquer que les lignes alliées se retrouvent pratiquement aux points où elles étaient lorsque le 21 mars dernier les Boches prirent l'initiative sur le front Ouest.

Il leur avait fallu quatre mois, du 21 mars au 18 juillet pour créer ces trois formidables saillants des Flandres, de Picardie et du Soissonnais. Et nous lecteurs se souvenant comme ils nous paraissent avancer vite? Les pessimistes (nous en connaissons trop) nous voyaient perdus.

Et bien, moins de deux mois ont suffi à Foch pour tout reprendre.

A suivre sur la page 4

CE QUE LE MONDE CATHOLIQUE DOIT A LA FRANCE

(Georges Goyau)

Il y avait déjà plus de quatre siècles que Jésus-Christ avait envoyé ses apôtres à la conquête du monde païen, il y avait un peu plus de cent ans que l'Eglise romaine jouissait dans l'empire romain croissant, de la reconnaissance officielle et de la liberté, quand au baptême de Reims l'alliance solennelle se fit entre le chef Clovis et Dieu qui aime les Français. Et depuis lors l'Eglise et la France au milieu des crises qui à des époques diverses bouleversent leur existence et semblent les ruiner, poursuivent leurs destinées tant de fois communes. Regardant l'histoire de la France, il n'est pas possible de ne pas reconnaître qu'il fallût l'Eglise à notre patrie pour construire son unité nationale, et qu'elle est une sûre garante de son développement. Regardant l'histoire de l'Eglise toute conscience impartiale doit avouer que pour achever dans le monde idolâtre la mission qui lui fut donnée par Jésus-Christ, nul peuple n'a plus fait dans les temps passés et les jours présents que le peuple de France. Une mystérieuse et quasi providentielle loi semble lier l'une à l'autre ces deux puissances; leur vie à chacune est une sève qui jaillit, fortifie l'autre; la France marque ses heures de grande prospérité de son alliance avec l'Eglise; il semble que l'Eglise marque du sang français volontairement et chrétiennement répandu les étapes de l'évangélisation du monde confié à sa vigilance avertie.

Il n'est pas d'historien français qui n'ait reconnu la part de l'Eglise dans la formation territoriale, intellectuelle, artistique et sociale de la France; aussi bien souvent les écrivains catholiques se sont-ils plu à souligner la présence de l'Eglise penchée sur le berceau de la France naissante, attentive à l'expansion même de sa grandeur. Rarement ils se sont préoccupés de savoir ce que le monde catholique devait à la France. Mais, en dressant les consciences des neutres comme des juridictions sans appel auxquels devaient être soumis toutes pièces celles d'aujourd'hui, d'hier et d'avant-hier même, comme s'il ne devait jamais y avoir d'autres cours souverains que ce tribunal improvisé où sont seuls juges ceux que l'éloignement ou l'intérêt tient écartés du péril, de l'honneur et de la gloire des combats, la guerre nous a obligés de dresser à côté du bilan de nos erreurs, de nos fautes, de nos faiblesses, sur lesquels certains neutres aiment à s'appesantir—il y a toujours des poutres dans l'œil du voisin—le memento de nos gloires. En nous forçant à nous défendre devant elles, les consciences hésitantes ou hostiles nous auront rendu le service de nous obliger à nous-mêmes pénétrer nous-mêmes de nos longues et mémorables traditions séculaires, de découvrir aux yeux inattentifs ou parfois indifférents de tant d'autres les beautés d'une histoire dont sont tributaires, au moins pour une part, chaque peuple du monde catholique, c'est-à-dire bientôt de toute la terre. Et comme il y a sans doute peu de nations qui connaissent mieux dans les grandes lignes et moins dans les détails, son histoire que la nôtre, les livres destinés à instruire l'opinion des neutres sont souvent des livres que tout Français doit connaître. Le nouveau volume que vient de publier Georges Goyau est de ceux-là.

C'est un émouvant tableau du rayonnement catholique de la valeur, de la pensée, de la charité française à travers le monde. Voici d'abord qu'à nos mémoires se présente "la France de toute sa gloire; la France de Charles Martel consolidant pour toujours à l'Occident la frontière défensive de la chrétienté; la France de Pépin donnant aux papes pignon en Europe; la France des Clunisiens préparant la transformation d'une Papauté à demi servie en une Papauté pleinement souveraine; œuvre de la poigne française et de la vigilance française durant la période de fondation de l'établissement catholique." Mais Charlemagne, sur la tête duquel dans Rome en l'an 800 le pape Léon pose la couronne impériale, achevant l'œuvre de Pépin, va poursuivre en dehors des frontières naturelles de sa patrie le double apostolat de la France et du Christ. Pour l'Eglise, Charlemagne bataillera contre Odin et l'apôtre de la Germanie, le grand saint Boniface, reconnaîtra que "sans le pa-

(A suivre sur la 3ème page)

LA PROFONDEUR DE LA DECEPTION ALLEMANDE

Les conséquences de l'heureuse initiative qu'a prise le commandement français au matin du 18 juillet se développent de jour en jour. Comme nous le prévoyions, elles sont extrêmement heureuses.

A l'ouest, les armées Mangin et Degouttes, qui dès la première heure avaient fait des prises magnifiques d'unités allemandes et de canons, reprennent avec un courage infatigable leurs attaques et, après de courtes haltes, aujourd'hui encore elles ne cessent de progresser.

Au sud, la tête de pont dont l'ennemi s'est emparé sur la rive gauche de la Marne se rétrécit graduellement sous les coups répétés du général de Mitry. A l'heure où j'écris, reste-t-il encore un Allemand sur la rive gauche?

A l'est, l'ennemi est refoulé de plus en plus loin de la Montagne de Reims, sous la puissante poussée des Français des Italiens et de divisions anglaises.

En somme, comme nous l'indiquions ces jours derniers, l'ennemi est fixé sur une zone de combat ingrate où la lutte qui est rendue très dure par les difficultés de communication et de ravitaillement, et où nous le contraignons de céder continuellement du terrain. Foch et Pétain peuvent être satisfaits des résultats de leur superbe initiative et de l'ample manœuvre qu'ils ont réalisée grâce à l'ardeur sans égale de nos généraux et de nos soldats.

Comment avait-on pu, un temps, se priver des services d'un Mangin, et quelle leçon aux hommes politiques qui font intervenir leurs passions partisans dans ces questions de commandement, où rien ne doit être réglé que du point de vue des intérêts de la défense nationale!

Nous disions hier la répercussion qu'aurait en Allemagne le fait que la France a repris la direction des opérations et qu'elle contraint actuellement Ludendorff à la défensive entre Aisne et Marne. La déception sera d'autant plus profonde outre-Rhin que les Allemands ont été systématiquement convaincus de la supériorité sans égale de leur armée et de l'imminence d'une décision militaire favorable aux Empires centraux. On a dit que le chancelier et le grand état-major allemand avaient souscrit un accord aux termes duquel Hindenburg et Ludendorff exerceraient la direction totale pendant trois mois, au cours desquels ils se feraient fort de justifier leur politique par la victoire. C'est en exécution de cet accord que le Reichstag aurait été prié de ne se réunir, comme il l'a décidé, qu'en octobre. Je ne sais si cette convention est réelle, mais elle répond complètement à la situation. L'état-major préparait systématiquement la nation à l'annonce de victoires complètes et décisives.

"La presse anglaise parle d'une offensive des Alliés, écrivait le 28 juin la Gazette générale de l'Allemagne du Nord (journal à la dévotion de la Wilhelmstrasse). C'est du bluff. Foch est coincé dans la tenaille allemande. Il est enchaîné au sol, car il ne peut abandonner ni Calais, ni Amiens, ni Paris. Il est cloué entre la Somme et l'Ouëre. Tout ce qu'il pourrait faire, ce serait reculer sur ses positions préparées de Creil, Senlis, Nanteuil, Crouy." — Foch est incapable de reprendre l'initiative. S'il en parle, c'est pour relever le prestige des Alliés et inquiéter l'opinion allemande. L'initiative appartient aux Allemands. Et qui dit initiative, dit victoire. (Gazette Quotidienne allemande du 4 juillet.) — "Du reste, où Foch prendrait-il les réserves nécessaires à une grande offensive? En dépit de son armée bigarrée il ne les possède pas. Il a engagé toute son armée d'opération. Les Français se sont saignés à blanc. Les Anglais avouent la crise de leurs effectifs. Les Belges ont élargi leur front et se plaignent de n'être plus relevés. Les Italiens estiment qu'ils seraient mieux à défendre leur patrie. Diaz réclame ses cinq divisions à Foch, qui ne veut pas les lui rendre. (Gazette Générale de l'Allemagne du 28 juin et Post de Strasbourg du 27 juin.) Restent seuls les Américains, supprime consolation et dernier espoir des Français. Il est vrai qu'il en est arrivé un certain nombre. Mais les chiffres énormes qu'on indique sont pur bluff. Les Allemands savent exactement ce qu'il en peut être. Du reste, ni Lloyd George ni Bonar Law n'ont indiqué de chiffre. On s'entoure de mystère pour consoler l'Entente et démoraliser l'Allemagne." (Gazette de Magdebourg du 30 juin et Gazette Quotidienne de Berlin du 28 juin.) "Au surplus, ces prétendues masses américaines ne sont pas au front. On les a réparties dans la province pour faire impression. Au front on n'a identifié qu'une seule division constituée. Encore était-elle probablement commandée par des officiers français. Le gros fait l'exercice loin des coups." (Gazette de la Croix du 3 juillet et Gazette du Rhin et de Westphalie du 30 l'Italie.)

Bref, tous disaient avec ce, der-

LES FEMMES D'AGE MOYEN

Doivent être prudentes. Elles peuvent compter sur le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.



Urbana, Ill. — "Sur le retour de l'âge, j'eus une attaque de grippe qui dura tout l'hiver, me laissant dans une grande faiblesse. Il me semblait parfois que je ne serais plus jamais bien. Je lus quelque chose sur le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham et ses résultats, à l'époque de l'âge critique, et je dus à mon médecin que j'allais l'essayer. Tout de suite je fus fortifiée et débarrassée des symptômes pénibles, et votre Composé Végétal a fait de moi une femme bien, et assez forte pour faire moi-même mon travail. Je ne puis trop recommander le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham aux femmes qui traversent la période de l'âge critique." — Mme FRANK HENSON, 1316 S. rue Orchade, Urbana, Ill.

Les femmes qui sont nerveuses, ont de grandes chaleurs, des maux de dos, de tête, et sont moroses, devraient essayer ce célèbre remède aux racines et herbes, le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

nier journal (30 juin): "Foch est incapable de former une armée de manoeuvre. L'espoir de l'Entente dans l'Amérique sera encore déçu comme celui qu'elle plaçait dans la Russie, la Roumanie et l'Italie."

De tels propos, qui remplissent la presse allemande au cours des dernières semaines, donnent la mesure de l'effroyable dépression que va subir la Germanie quand elle va se trouver devant les résultats de son offensive du 15 juillet. Non seulement les armées allemandes ne sont pas victorieuses, non seulement elles sont immobilisées sur un terrain où elles s'épuisent en efforts sanglants et stériles, mais elle sont battues.

Le 15 juillet, le Kaiser est monté sur une hauteur à l'est de Reims, au milieu des champs cataclysmiques, pour assister au spectacle triomphal de ses armées en marche et débordant au loin l'horizon vers Paris. Il a assisté à quoi? A une tuerie effroyable de ses troupes, à des pertes "cinq fois plus considérables que les nôtres," ne dit-on. Et ce n'est pas fini.

Maurice BARRES.

Servez-vous du Savon S&C de Lever (une poutre) pour laver vos linge et vos vêtements et vous en serez satisfait.

Shiloh

Le remède des familles contre les toues et rhumes. Shiloh nettoie et tonifie le sang et fait tout ce qu'il faut.

L'Hon. J. BERNIER, H.P. BLACKWOOD, HON. BERNIER
BERNIER, BLACKWOOD & BERNIER
Avocats et Notaires
Spécialités: droit criminel, Corporations, gènes
BUREAU:
401 Rue Somerset, Ave. du Portage
WINNIPEG
Téléphones Main 2078 et 4767

A. J. H. DUBUC, W. B. TOWNS
Consul Belge, LOUIS P. ROY
Dubuc Towns & Roy
Avocats et Notaires
BUREAU:
301 et 303 Edifice Somerset
Avenue du Portage
WINNIPEG
Téléphone Main 623
Caser Postal 443

J. A. BEAUPRE, R.A., E. L. BÉTOURNAY, R.A.
Beaupré & Bétournay
AVOCATS, NOTAIRES, ETC
312 Edifice McIntyre
Winnipeg. — Manitoba
Téléphone Main 1554

Dr. F. LACHANCE
Des Hôpitaux de Paris
Spécialité:
CHIRURGIE ET GYNÉCOLOGIE
Consultations: de 9 à 5 p.m.
Téléphones:
Bureau: Main 2604—Rés. Main 2613
Bureau: trois Somerset
Chambre 438
Avenue du Portage WINNIPEG

Dr. N. LAURENDEAU
Ex-Interne de l'Hôpital St-Boniface
Bureau et résidence:
163 Avenue Provencher, St-Boniface
Téléphone Main 1392
HEURES DE CONSULTATIONS:
8 à 9 a.m. 1 à 5 p.m.
7 à 8 1/2 p.m.
Visite tous les jours à l'Hôpital de St-Boniface

Dr. E. J. JARJOUR
DENTISTE
Gradué de McGill et Laval
Téléphones: Main 4190
Bureau: 356, rue Main—702 Edifice Great West Winnipeg
En face de la Banque Montréal
Ouvert les soirs par "appointment"

Géni par huit boîtes de PILULES MORO.
M. David Marquis avait de mauvaises digestions et passait ses jours et ses nuits à souffrir.



M. DAVID MARQUIS.

L'estomac, le bon estomac est considéré comme la source de toute énergie et de toute bonne humeur. Il suffit d'avoir un peu fréquenté les gens qui souffrent de faiblesse d'estomac, de dyspepsie pour être convaincu que l'énergie et la bonne humeur leur font défaut. Lorsque vous voyez un individu affaibli, aux joues creuses, aux traits tirés, se laissant aller sans courage, vous pouvez être sûr que vous avez affaire à un dyspeptique. Et aussitôt que vous avez vécu avec lui quelque temps, vous constatez combien cette affection influe sur son caractère, ses manières et son commerce ordinaire.

De là à conseiller à chacun le soin de son estomac, il n'y a qu'un pas; mais ce qu'il importe surtout, c'est de se soigner raisonnablement et de prendre les remèdes qui conviennent.

Il ne faut pas oublier que les remèdes pour la dyspepsie abondent; qu'en tout endroit on peut en trouver d'annoncés et de pronés. Mais combien peu valent quelque chose! Combien d'estomacs irrémédiablement ruinés pour un de guéri; combien d'organismes détraqués pour un de rétabli!

Pour notre part, nous ne connaissons pas de traitement plus efficace que celui des Pilules Moro.

Et ce ne sont pas seulement les maux d'estomac que l'on peut guérir avec les Pilules Moro, mais aussi les maux de reins qui en sont trop souvent l'accessoire. Avec un estomac qui fonctionne mal, le rein est aussi promptement en désordre et toute la machine se détraque.

Un bon estomac, une bonne digestion sont la base de la santé. Et pour avoir un bon estomac, pour être sûr d'une bonne digestion, il faut prendre les Pilules Moro.

"J'avais beaucoup travaillé et finalement mes forces se sont épuisées. Je devais nerveux et pendant des nuits entières je ne dormais pas. J'avais aussi des troubles d'estomac. Après avoir souffert pendant six mois je me mis à prendre des Pilules Moro et je fus immédiatement soulagé, c'est-à-dire que mes forces se sont augmentées, que mes nerfs se sont calmés et que les fonctions de l'estomac se sont rétablies. J'ai pu reposer, dormir d'un bon sommeil et ma santé s'est de plus en plus améliorée. Je n'ai employé que huit boîtes de Pilules Moro pour obtenir un bon résultat." — M. David Marquis, 58 rue Page, Woonsocket, R.-I.

ECRIVEZ-NOUS.—Si vous avez besoin de conseils, écrivez-nous en nous donnant des détails sur votre maladie. Par le retour de la maille, vous recevrez de notre médecin des conseils qui vous seront d'une grande utilité.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue Saint-Denis, Montréal.

BICYCLISTES

J'ai les meilleures chambres à air (inner-tube) qu'il y a sur le marché pour le prix des ordinaires, soit \$1.75.

Aussi les ordinaires aux prix des communes, soit \$1.50.

Profitez-en pendant qu'il y en a.

J'ai aussi toute espèce de pièces de rechange pour n'importe quelle bicyclette.

J. VULLIEZ

74 Ave. Provencher ST-BONIFACE

64 ANS

64 ANS DE VIE Une marchandise qui retient la popularité d'un pays pendant 64 ans doit avoir de la valeur.

LES ALLUMETTES EDDY

ont été de la bonne marchandise dès 1851. Comme les autres produits de la maison, sacs en papier et cuves, ces allumettes sont considérées comme de première qualité par tous les Canadiens loyaux.

FAITES AU CANADA

The E. B. EDDY CO., Limited
Hull, Canada.



Demandez à votre marchand la
PURITY FLOUR
(Government Standard)

La farine du Canada en temps de guerre. Une bonne farine blanche pour toutes sortes de pâtisseries.

PURITY FLOUR

More Bread and Better Bread

LES VIVRES GAGNERONT LA GUERRE

Aidez à votre pays et à vous-même en cultivant les plaines fertiles de l'Ouest du Canada. La Compagnie du Pacifique Canadien vous donne des avantages pour commencer. Les terres se vendent de \$11.00 à \$30.00 de l'acre; terre à culture jusqu'à \$50.00 de l'acre; 20 ans pour payer. Prêt d'argent pour aider les settlers. Ayez les informations et listes de littérature de
ALLAN CAMERON, Surintendant
Gén. des Terres du C. P. R.
942, 1st St. East, CALGARY
— ou —
F. W. RUSSELL, Bureau 47, Agent
des Terres du C.P.R., WINNIPEG
17-34

JEAN J. DAoust

Entrepreneur de Plomberie, Chauffage, Couvertures, Corniches et Plafonds métalliques. — Attention particulière aux contrats pour églises, écoles, etc. Boîte postale 159
259 Ave Provencher St-Boniface, Man.
Tél. Rés. 5598. Atelier. 6645

J. E. Provencher J.-N. Senes

GREAT WEST CONSTRUCTION CO.
Entrepreneurs Généraux
No. 46 Avenue Provencher, St-Boniface
Téléphones:
Bureau: M. 5132 Rés.: M. 2348

Fournitures générales pour automobiles

CONTANT FRERES
Station de service
The Norwood Garage
Coin des rues Horace et Saint-Joseph
Tél. Main 2498

Nous vendons les automobiles FORD, les moins coûteuses, les meilleures. Nous avons en magasin un assortiment complet de pièces de rechange pour les voitures universelles FORD

J. A. HEBERT
IMMEUBLES LOYERS
ASSURANCES
2734 Avenue du Portage
Tél. Main 4576 WINNIPEG

Lavoie & Cie
Marchands et agents pour bières, syrops, vins de tempérances, eaux minérales, etc.
Gros et détail — Prompte livraison — Satisfaction garantie
25, rue Dumoulin ST-BONIFACE
Tél. 2543

Bertrand-Hébert-Cie.
Immeubles — Prêts — Loyers
ASSURANCES
Coin Provencher et Aulneau
Tél. Main 9008 ST-BONIFACE

MAISON COLLIN
93 AVE. PROVENCHER
(En face de l'Hôtel-de-Ville)
Toujours en mains un assortiment complet de
EPICERIES, PROVISIONS, FARINE, SON, GRU, ETC. ETC.
Tabac canadien à des prix défiant toute compétition.
Ecrivez-nous et demandez nos prix; nous vous répondrons immédiatement. Satisfaction garantie. Livraison faite promptement.
Téléphone Main 6368.

\$500,000.00

Chevaliers de Colomb

APPEL Pour les Camps de Soldats

CAMPAGNE DU 15 AU 23 SEPT.

La demande se fait dans tout le Canada

Chaque Canadien doit aider

CE QUE LE MONDE CATHOLIQUE DOIT A LA FRANCE

(Suite de la 1ère page)

Le prince des Francs" il ne lui est pas possible de gouverner le peuple des fidèles, de corriger les clercs, d'empêcher les rites des païens. Mais tandis que du fait des moeurs son bras courbait avec une certaine dureté de l'oeil les consciences germaniques, belles au baptême du Christ, ses ambassadeurs, précédés du renom glorieux des victoires des Francs, négociaient avec Haroun al Raschid la présence de la France aux lieux saints de la Judée. Croisades et protectorats, soldats ou légats suivant les siècles et le gouvernement, bras de Charlemagne "instrument de l'absolue souveraineté du Christ" imposant qu'il régnât sans partage, diplomatie du XIXe siècle "ambassadrice de l'idée de tolérance", exigeant que le Christ cessât d'être banni "et que des religions jusque-là jalouses partageassent avec lui la liberté d'action sur les âmes", les uns ou les autres ont servi continuellement la diffusion de l'Eglise. "Dans la culture orientale du XIXe siècle, comme dans la bar-

barie germanique du VIIIe, c'était toujours le Christ qui faisait son entrée, sous la protection de la France." Et ainsi va le livre déroulant la politique des rois très chrétiens, le rayonnement de la pensée française et de l'art français, et de nos jours l'apostolat des âmes. Car par un paradoxe qui a son harmonie, à l'heure où la politique des Etats et en particulier de la France, basée en apparence plus que jamais sur le suffrage des masses, cessait en droit d'être chrétienne, toute une région d'âmes, mues par le désir de porter le nom du Christ aux extrémités de la terre, se levait, brisée en quelque sorte des croisés de la tradition catholique de la France; les mondes lointains de l'Afrique, les mers du Pacifique, les îles de l'Océanie apprenaient à connaître par ces missionnaires tant d'être chrétiens, le salut du Christ et le nom de la France. Aussi la politique française qui trop souvent à l'intérieur tendait à comprimer ou à ruiner parfois l'établissement catholique mais qui se refusait à diminuer le patrimoine moral de la nation, devait pour son maintien et pour sa grandeur même s'incliner déférente et respectueuse devant la foi

des prêtres et des religieux, messagers de la France et de Dieu. Certains politiques, trop courbés sur les luttes des partis, semblaient oublier la mission traditionnelle de notre nation; sans bruit, sans fracas, sans orgueil, la France catholique chaque année versait son or, donnait ses enfants aux oeuvres lointaines, continuant malgré les avanies et les persécutions de travailler à la propagation du nom français. Ceux qui s'en allaient évangéliser les peuplades inconnues et mourir sur les sols étrangers n'avaient pour vocation que d'enseigner la doctrine du Christ, mais ceux qui recevaient d'une bouche française la bonne parole attendue unissaient bien vite dans un même amour l'Eglise qui leur avait dispensé la vie et la France sans le dévouement de laquelle ils ne l'eussent point connue. Les missionnaires n'allaient pas faire de la politique d'expansion, mais leur foi catholique et leur qualité de Français faisaient une si intime et harmonieuse union que la gloire de la France bénéficiait nécessairement de la pénitence: "Seigneur, nous sommes tes enfants prodiges, mais nous sommes les vôtres chrétiens." Ces vers qui sont l'exergue du livre de M. Gouyon en sont aussi la conclusion naturelle.

Il faudrait des PILULES ROUGES à toutes les femmes parce qu'il leur faut toujours du sang, beaucoup de sang.

Faire prendre les Pilules Rouges à une femme anémique, névrosée, c'est comme si on lui transfusait du sang neuf, exceptionnellement riche et chaud.

Voilà pourquoi nous ne cessons de recommander aux femmes qui souffrent d'appauvrissement du sang, à celles qui redoutent les fatigues de la maternité, du travail, de se fortifier d'avance contre toutes les épreuves en prenant quelques boîtes de Pilules Rouges.

Depuis une vingtaine d'années je ne passe pas une journée sans avoir des maux de tête et je ne savaie quelle en était la cause. J'étais assaillie de douleurs dans le côté gauche; je manquais de force pour mon travail, d'entrain et de gaieté dans la vie. Je me décidai un jour d'essayer les Pilules Rouges et, avec seulement quelques boîtes, je me suis débarrassée de mes souffrances, ai augmenté mes forces. Je suis heureuse de recommander les Pilules Rouges qui m'ont été d'un si grand secours. Mme Augustin Dumas, 28 Charleston, Southbridge, Mass.

Depuis trois ans que mes forces déclinaient, j'étais devenue pâle et très maigre; j'avais des étourdissements, des palpitations de coeur, des maux de tête et de reins; ma digestion se faisait mal et l'appétit faisait défaut. Mon mari m'apporta un jour quelques boîtes de Pilules Rouges. J'ai donc pris ces pilules et après quelques semaines j'étais très heureuse de lui annoncer que je me portais mieux. Cela était visible d'ailleurs. Mes forces ont continué à s'améliorer; tout ce qui me faisait souffrir est disparu et j'ai, depuis un an, une bien bonne santé. Si j'annonce aujourd'hui ma guérison opérée par les Pilules Rouges c'est qu'elle est bien réelle et dans le but de venir en aide aux femmes faibles et malades. Je n'ai d'ailleurs aucun intérêt à les tromper. Mme L. Perrier, 131 Villet Cohoes, N. Y.

CONSULTATIONS GRATUITES.—Consultations gratuites au No 274 rue Saint-Denis, tous les jours, excepté les dimanches et jours de fête, de 9 heures du matin à 8 heures du soir. Les femmes malades, qui ne peuvent venir voir notre médecin, sont invitées à lui écrire.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes au prix de 50c, une boîte, \$2.50 six boîtes. Elles ne sont jamais vendues autrement qu'en boîtes de 50 pilules, jamais au 100; chaque boîte porte à l'encre le nom de la Compagnie Chimique Franco-Américaine Limitée et un numéro de contrôle. Refusez toute substitution. Lorsque vous demandez des Pilules Rouges, n'acceptez jamais un autre produit que l'on vous recommanderait comme étant aussi bon. Défiévous des colporteurs; les Pilules Rouges ne sont jamais vendues de porte en porte.

Si vous ne pouvez vous procurer les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles dans votre localité, écrivez-nous, nous vous les enverrons sur réception du prix.

Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE (limitée), 174, rue St-Denis, Montréal.

DES CHOSES SURPRENANTES sont tout près de nous. Quand tout va bien ne changez pas les choses. Ne portez pas de verres simplement pour satisfaire votre vanité, et forcer votre nerf optique pour vous donner une mine. Mais

NEGLIGEZ PAS VOS YEUX, c'est le plus important de vos sens. Nous avons un assortiment de

VERRES OPTIQUES, LUNETTES Les verres que vous voulez. Nos prix sont aussi bas que vous les désirez.

R. A. McRUER Pharmacien-Opticien à côté du Bureau de Poste, Saint-Boniface, Man. Téléphone Main 5604

"Le Sunlight Savon est supérieur aux autres savons, mais c'est lorsqu'il est employé suivant la méthode Sunlight qu'il démontre sa plus grande supériorité. Achetez Sunlight Savon et suivez les directions."

Le véritable et seul Authentique. Méfiez-vous des imitations vendues sur les marchés du LINIMENT MINARD

Minard's Liniment CO. Ltd.

HEUREUX DE VOUS SERVIR: de 9 h. à 6 p.m. J. GREYMONPRE Notaire Public, J. P. Licencié en droit de la Faculté de Paris

Téléphone Main 1896 283 AVENUE PROVENCHER ST-BONIFACE

Agent d'immobilier, Prête hypothécaire, Assurances. De Notaire Speckl Vlaschek

N. PIROTON Manufacturier de MONUMENTS FUNERAIRES

141 Rue Dubuc, Norwood

La seule maison française de Manitoba. Soumissions pour inscriptions et redressage de monuments. Tél. résid., M. 3806

Automobiles ! RECHAPAGE D'ENVELOPPES (Tires retreaded)

Faites-nous réparer ou rechapier entièrement vos pneumatiques, tant que l'entoilage (tires fabricas) est assez résistant.

Nous nous sommes spécialisés dans ce travail et sommes à même de remettre à neuf vos vieilles enveloppes, en les garnissant, par la meilleure des vulcanisations, d'une nouvelle chape lisse complète, ou de la fameuse chape antidérapante "Goodyear", marque "Tous-les-temps"; et cela, approximativement, pour le tiers du prix d'un nouveau pneumatique.

Envoyez-nous aujourd'hui vos enveloppes. Nous vous dirons si l'entoilage peut supporter avantageusement une réparation ou un rechapage et vous en fixerons le prix.

Si elles sont hors d'usage, nous vous les achèterons comme vieux caoutchouc au cours le plus élevé.

GARAGE ST-BONIFACE Angles des rues Dumoulin et St-Joseph Téléphone M. 1177

LA CUSSON LUMBER Co. Limited. AVENUE PROVENCHER Entre le pont de la Seine et le C.N.R. Téléphones Main 2625-2626

Fabricants de Portes, Châssis, Cadres, Moulures, Bois tourrés

Toutes sortes d'ornementations intérieures et extérieures. Banques d'églises, etc., etc.

Marchands de Toutes espèces de matériaux de construction: Bois de sciage, lattes, lattes métalliques, pierre pour fondations, pierre concassée, chaux, ciment, sable, gravier, papier à bâtisses et à couvertures, matériaux pour enduits, ferronnerie pour bâtisses, clous, vitres. Enfin tout ce qui entre dans la construction d'une bâtisse

Carrière de granit: Bird's Hill, Man. Carrière de sable: Ste-Anne, Man.

ACHETEZ VOS EPICERIES et PROVISIONS CHIZ

T. Pelletier & Cie Avenue Taché, St-Boniface Où vous aurez toujours des marchandises de première qualité.

Jos. Turner, Prés. G. Clarke, Sec-Trés

STANDARD PLUMBING COY Ingénieurs en systèmes de chauffage et ventilation; plombiers au courant des exigences de l'hygiène; posent les appareils d'éclairage au gaz, etc.

296 RUE FORT, WINNIPEG, MAN. Téléphone Main 529

Gérant: J. R. Turner, 46 Ave. Provencher, Saint-Boniface. Tél. M. 5123

Marchands en gros pour tout ce qui regarde la plomberie et les appareils de chauffage à l'eau chaude et à la vapeur

BANQUE D'HOCHELAGA FONDÉE EN 1874

Capital autorisé \$10,000,000
Capital versé et fonds de réserve 7,700,000
Total de l'actif 44,500,000

DIRECTEURS: Messieurs J.-A. Vaillancourt, président; l'hon. F.-L. Béique, vice-président; A. Turcotte, E.-H. Lemay, l'hon. J. M. Wilson, A.-A. Larocque, et A.-W. Bonner. Beaudry Leman, gérant général. Yvon Lamarré, inspecteur.

SIEGE SOCIAL: MONTREAL (112 rue St-Jacques)

187 Succursales et Agences au Canada

Tout dépôt D'UN DOLLAR ou plus ouvre un compte à la Banque sur lequel est payé deux fois par année un intérêt au taux de 3 1/2 % l'an.

La Banque émet des LETTRES DE CREDIT CIRCULAIRES et MANDATS pour les voyageurs, ouvre des CREDITS COMMERCIAUX, achète des traites sur les pays étrangers, vend des chèques et fait des PAIEMENTS TELEGRAPHIQUES sur les principales villes du monde; prend un soin spécial des encaissements qui lui sont confiés, et fait remise promptement au plus bas taux de change.

J. W. L. FORGET, Gérant, Succursale de Winnipeg.
J. H. N. LEVEILLE, Gérant, Succursale de Saint-Boniface.

La saie, la graisse ou les traces de brûlures disparaissent rapidement sur les marmites avec l'emploi de l'eau chaude et du GOLD DUST

Servez-vous-en pour les ustensiles de cuisine. Il nettoie tout article. Se et plus gros paquets.

THE H.K. FAIRBANK COMPANY LIMITED MONTREAL "Laissez les JUMEAUX Gold Dust faire votre travail."

Cusson Agencies, Ltd Assurances

SEULS AGENTS EMETTANT DES POLICES EN FRANÇAIS Représentant la compagnie de chemin de fer du GRAND TRONC PACIFIQUE GOUVERNEMENT CANADIEN et toutes les autres compagnies de navigation, sur tous les océans

Renseignements donnés volontiers et gratuitement 60 AVE. PROVENCHER, ST-BONIFACE. TEL. MAIN 4372

The Guilbault Co. Entrepreneurs

DE TRAVAUX PUBLICS MARCHANDS EN GROS ET EN DETAIL: BOIS DE CHAUFFAGE DE TOUTES SORTES, CHARBON DUR ET MOU

MATERIAUX DE CONSTRUCTION, tels que: Gravier, Sable, Pierre, Ciment, Chaux, Plâtre, Tuyaux d'égoûts, etc.

BUREAUX ET COUS: Norwood—Saint-Boniface

Téléphones: Bureaux, Main 604 Cœurs à bois, M. 7442 B. de Poste, 148

ALLAIRE & BLEAU QUINCAILLIERS

Vous trouverez à notre établissement une ligne complète de QUINCAILLERIE, FERBLANTERIE, FERRONNERIE, HUILE DE CHARBON, HUILE A MACHINE, ETC.

Nous avons aussi les peintures préparées de SHERWIN WILLIAMS

Aussi leur Blanc de Plomb et les Vernis qui sont sans contredit les meilleurs du continent à prix raisonnables. Broche barbelée (Corde à liasse (Binder twine), etc. Boutiques de Farblanterie attachées à l'établissement. Montage de

Poêles et posage de Fournaies à air chaud, une spécialité

Nous sommes aussi agents d'Assurances contre le Feu

ALLAIRE & BLEAU AVENUE TACHE SAINT-BONIFACE

Abandon des Affaires

Pour cause de santé du propriétaire. \$15,000 de marchandises vendues à sacrifice: chaussures, vêtements, épicerie, etc., aux plus bas prix. Tout doit être vendu même l'ameublement (fixtures). N'oubliez pas la datte. La vente commencera le 29 septembre. Venez de bonne heure, afin d'éviter la foule. Nous prendrons vos oeufs, beurre, volailles aux prix du marché, durant cette vente.

LAUDER SUPPLY CO. Ancienne place de W. J. Currie. LAUDER, MAN.

Range éprouvé de quatre manières

Quand vous achetez un "Range", pourquoi ne pas avoir le Kootenay?—garanti pour quatre raisons:

- Bon fonctionnement
- Economie du combustible
- La durée
- Meilleurs résultats

En vente par Robinson & Co., Winnipeg

McClary's Kootenay Range

London, Toronto, Montréal, Winnipeg, Vancouver, St-John, N. B., Calgary, Hamilton, Edmonton et Saskatoon.

Augmentez vos bénéfices de Laiterie

es procurant à vos animaux les quartiers les plus confortables qui puissent se construire. Soyez votre propre inspecteur de laiterie, et assurez à vos produits une pureté absolue en construisant une étable d'un matériel, qui soit une garantie de conditions sanitaires, et qui vous soit en même temps des plus économiques.

Construisez avec du béton

C'est le matériel le plus économique pour la construction des bâtiments de la ferme, parce qu'il n'y a aucune réparation à y faire, ils ne s'usent jamais et ne nécessitent aucune peinture. Les animaux en béton sont propres et sains. Les animaux y trouvent, en hiver, la chaleur et le confort, ce qui est de nature à augmenter la quantité et la qualité du lait. Que vous construisiez une étable, un silo, ou tout autre bâtiment sur votre ferme, employez le béton, c'est le matériel le moins coûteux.

"Ce que le cultivateur peut faire avec le béton," voilà le titre d'une magnifique brochure illustrée, gratuite, qui vous donne une foule de détails précieux sur les bâtiments en béton pour la ferme, et vous indiquera comment les construire pour économiser de l'argent.

Bureau d'Informations pour le Cultivateur Canada Cement Company Limited 528 Edifice Herald Montreal

DES CHIFFRES (L'Action Catholique)

La vérité, établie sur des chiffres précis, est que la province de Québec, loin de mériter la réputation qu'on veut lui tailler, peut faire montre de résultats bien supérieurs à ceux de l'Ontario sous le rapport de l'application de la loi du Service Militaire. De l'analyse de chiffres officiels il résulte que sur cent individus conscrits de la première classe.—20 à 35 ans.—94 se sont enrégimentés dans le Québec contre 82 dans l'Ontario; 5.8 n'ont pas répondu à l'appel dans Québec 17.8 dans l'Ontario; 77 ont obtenu leur exemption dans Québec et 79 dans l'Ontario; 90 ont vu leur exemption refusée dans Québec et 55.5 dans l'Ontario; 9.8 en ont appelé de cette décision dans Québec et 44.7 dans l'Ontario.

Un seul coup d'oeil jeté sur ces chiffres permet de constater que Québec a répondu à l'appel mieux que sa voisine, et que le nombre des récalcitrants y est moindre, malgré que les autorités militaires y aient fait preuve de beaucoup plus de sévérité, en appelant dans 25,115 cas d'exemption sur 89,574 exemptions accordées, pendant que 10,638 appels contre 83,559 exemptions accordées dans l'Ontario

CAPSULES CRESOBENE PRODUIT BALSAMIQUE SPECIFIQUE DES TOUX

TRAITEMENT EN FLACON. EN TOUTE PHARMACIE.

Rés. 171, Eugénie R. Tél. M. 3280 J. M. RUSSELL successeur de Stalker Electric Co. Contracteur Electricien. Une attention spéciale sera donnée aux réparations. 242, Ave. Taché - Phone M. 5079 Norwood

George A. Wallar PHARMACIEN et CHIMISTE Coin des Ave. Taché et Provencher ST-BONIFACE, Man. Téléphone M. 3836—Cloche de nuit Prescription une spécialité

DESJARDINS FRERES Directeurs de FUNERAILLES Seuls Entrepreneurs Canadiens-français Ambulance jour et nuit 314 AVENUE TACHE Téléphone - Main 6585

Shiloh's Cure STOPS COUGHS PRICE 25 CENTS

